

Д.М.Розенталь

Дракон над Каракасом. Китайско-венесуэльские отношения в начале XXI в.

Автор анализирует сотрудничество двух стран в политической, экономической и военной сферах. Несмотря на общие позиции по многим международным проблемам, двусторонние отношения развиваются на прагматичной основе. Вместе с тем экономический кризис в Венесуэле ставит под сомнение практику активной инвестиционной деятельности Пекина в этой республике.

Ключевые слова: Венесуэла, Китай, энергетическое сотрудничество, военно-технические связи, кредиты.

Неуклонный дрейф Венесуэлы влево, напряженные отношения с США и растущая потребность Китая в энергоресурсах стали важными факторами сближения Пекина и Каракаса, а также консолидации их позиций на международной арене. В частности, Венесуэла поддерживает политику единого Китая и присоединилась к призыву КНР покончить с гегемонией доллара¹. Пекин на протяжении долгого времени оказывал поддержку Каракасу в стремлении занять место непостоянного члена Совета Безопасности ООН. Обе страны выступают за многополярную систему международных отношений.

Вместе с тем за фасадом идеологических установок скрывается абсолютный прагматизм китайско-венесуэльских контактов. И если интерес Пекина сосредоточен в экономической плоскости, то Каракасу необходим противовес военной и политической мощи США, отношения с которыми остаются сложными.

НЕФТЬ — ОСНОВА СОТРУДНИЧЕСТВА

Дипломатические отношения между Венесуэлой и КНР установились еще в 1974 г., но до прихода боливарианцев к власти (в 1999 г.) были развиты слабо. За эти 25 лет лишь Луис Антонио Эррера Кампинс (президент Венесуэлы в 1979—1984 гг.) совершил государственный визит в Китай.

¹ Дмитрий Михайлович Розенталь — кандидат исторических наук, и.о. старшего научного сотрудника Института Латинской Америки РАН (belive2004@bk.ru).

Количество двусторонних соглашений вовсе ограничилось двумя десятками². Сотрудничеству препятствовали географическая удаленность двух стран и ориентация Каракаса на североамериканский рынок.

Смена внешнеполитического вектора Венесуэлы после прихода к власти Уго Чавеса и бурный экономический рост КНР решительным образом изменили эту ситуацию. В конце XX — начале XXI в. интересы Пекина распространились на все регионы планеты, в том числе и на Латинскую Америку. В некотором смысле укреплению позиций Китая в регионе способствовали неоднозначные неолиберальные реформы конца 80-х — начала 90-х годов XX в. и «левый дрейф» ряда латиноамериканских правительств. Эти обстоятельства привели к усилению антиамериканизма и стремлению государств региона к диверсификации экономических связей. Одним из самых непримиримых критиков внешней политики США стала Венесуэла.

Ключевым фактором, определившим сближение Каракаса и Пекина, стала нефть. Растущая экономика Поднебесной остро нуждается в энергоресурсах — более 90% китайских инвестиций в Латинской Америке идут на развитие добывающих отраслей, в первую очередь углеводородов³. В свою очередь в Венесуэле находятся крупнейшие в мире разведанные запасы «черного золота». Лаконичней всего основания для сотрудничества двух стран изложил Уго Чавес (президент Боливарианской Республики Венесуэла в 1999—2013 гг.): «Китай — один из главных мировых потребителей энергии, а Венесуэла — один из главных мировых поставщиков энергии. Они прекрасно дополняют друг друга»⁴.

Первый визит в Китай Чавес нанес уже в 1999 г. в рамках турне по странам Азии. Венесуэльский лидер зондировал почву для привлечения китайских инвестиций, которые не заставили себя ждать. Ключевым проектом на этом этапе стало создание совместного предприятия по производству оримульсиона* в 2001 г. Кроме того, в 2004 г. страны подписали серию соглашений, в результате которых китайские компании получили доступ к добыче нефти и попутного газа на 15 месторождениях Венесуэлы⁵.

Впрочем, наибольший резонанс вызвало заявление Чавеса, сделанное им в 2009 г. Президент объявил о заключении сделки, предусматривающей создание совместного китайско-венесуэльского предприятия по добыче «черного золота» в бассейне реки Ориноко на месторождении Хунин-4. Стоимость проекта оценивалась в 16 млрд долл. Предполагалось, что предприятие будет добывать порядка 450 тыс. баррелей нефти в сутки⁶. Его выход на полную мощность сильно затянулся, как полагает американский исследователь Эван Эллис, из-за недостаточного финансирования с венесуэльской стороны. Схожая ситуация наблюдается и на других китайско-венесуэльских совместных предприятиях⁷. Так, в 2014 г. их общий объем добычи составил порядка 185 тыс. баррелей в сутки⁸. Между тем, несмотря на эти трудности, Каракас рассчитывает на расширение участия китайских компаний в проектах в нефтеносном поясе Ориноко⁹.

* Оримульсион — водно-битумная эмульсия (жидкое топливо на основе битума), новый вид предположительно экологически чистого топлива. По некоторым данным, хорошо зарекомендовал себя на тепловых электростанциях. Представлен на мировом топливном рынке. — *Прим. ред.*

Нефтяные гиганты из КНР успешно выдерживают конкуренцию с другими игроками, работающими в энергетическом секторе Венесуэлы. Прежде всего речь идет о компаниях из России. По словам директора Московского института энергетической политики Владимира Станиславовича Милова, «китайские нефтяные компании обладают более богатым опытом в бурении в открытом море...»¹⁰. Кроме того, в Китае создана инфраструктура по переработке тяжелой венесуэльской нефти. Она была предусмотрена в рамках организации поставок «черного золота» из Венесуэлы в КНР. Правительство латиноамериканской страны планировало к 2012 г. повысить их объем до 1 млн баррелей в сутки¹¹. Эта цель была изначально труднореализуемой. Серьезным препятствием стало значительное географическое расстояние между странами. Для решения проблемы планировалось строительство нефтепровода к тихоокеанскому побережью Колумбии (в настоящее время венесуэльская сторона отложила этот проект, как представляется, из-за трудностей с его финансированием). Кроме того, Венесуэла подписала контракт на постройку 18 нефтяных танкеров на китайских судостроительных верфях¹² — значительное число, учитывая, что по состоянию на 2009 г. в состав танкерного флота этой страны входило всего 16 нефтеналивных судов¹³.

Страны договорились о строительстве в КНР трех заводов, способных перерабатывать венесуэльскую тяжелую нефть. Каракас оплачивает 40% сделки, на долю Пекина приходятся оставшиеся 60%¹⁴. В настоящее время объем поставок составляет 700 тыс. баррелей в сутки¹⁵. Впрочем, и этот показатель свидетельствует о значительном прогрессе — в 2005 г. он исчислялся всего 39 тыс. баррелей в сутки¹⁶, а председатель КНР Си Цзиньпин отметил, что на сегодня Венесуэла — седьмой поставщик нефти в эту азиатскую страну¹⁷.

Сотрудничество Пекина и Каракаса не исчерпывается лишь энергетическими соглашениями. Еще в 2011 г. тогдашний министр финансов и планирования Венесуэлы Хорхе Джордани заявил: «За это десятилетие отношения между нашими народами, правительствами, президентами не только укреплены, но и расширены и диверсифицированы. Вначале наши отношения базировались на энергетике и аграрном секторе. Сегодня они охватывают почти все сектора производства»¹⁸. Так, венесуэльская государственная нефтяная компания «Petróleos de Venezuela S.A» (PDVSA) и китайская «China Petroleum Technology & Development Corporation» (CTPDC) создали совместное предприятие по производству буровых установок, которое располагается в венесуэльском штате Ансоатеги. Кроме того, в 2010 г. венесуэльская государственная горнодобывающая компания «Corporación Venezolana de Guayana» (CVG) заключила соглашение с одной из крупнейших металлургических компаний мира — китайской «Wuhan Iron and Steel Corporation» (WISCO) на поставку 40 млн т железа в течение семи лет. Нужно отметить, что стоимость тонны венесуэльского железа обходится китайскому гиганту на 20 долл. меньше, чем железо, импортируемое им из Бразилии¹⁹.

При участии Пекина создаются предприятия по производству сотовых телефонов, компьютерной техники. Кроме того, Венесуэла приобрела у китайской компании «Aviation Industry Corporation of China» (AVIC), специализирующейся на производстве авиатехники, 25 самолетов и два вертолета, предназначенных для транспортировки агропромышленной продук-

ции. Планируется, что эти самолеты будут также использоваться созданной венесуэльским руководством авиакомпанией «Línea Aérea Bolivariana Socialista»²⁰. Не остается в стороне и наземный транспорт. По словам президента Венесуэлы Николаса Мадуро, китайский автопроизводитель «Chery» займется модернизацией венесуэльского таксопарка. Автомобильная компания поставит в страну 20 тыс. машин, работающих как на бензине, так и на газе²¹.

Две страны сотрудничают в сфере освоения космоса. Молодые специалисты из Венесуэлы прошли курс обучения в Пекинском университете аэрокосмонавтики²², а в 2008 г. КНР сконструировала и успешно запустила для Венесуэлы спутник связи «Simón Bolívar». Кроме того, в 2012 г. Пекин и Каракас произвели пуск еще одного спутника «Miranad», который также был создан в Китае.

Инвестиции Поднебесной направляются и в агропромышленный сектор Венесуэлы. В 2010 г. страны подписали соглашение о сотрудничестве, предусматривавшее совместное проведение посевов риса и сои, строительство хранилищ для сельхозпродукции и фабрики по переработке свинины²³.

О развитии торговых связей между Венесуэлой и Китаем красноречиво свидетельствует статистика. В 2014 г. импорт из КНР составил 5,6 млрд долл., а экспорт — 11,3 млрд²⁴ (для сравнения: товарооборот между двумя странами в 1999 г. исчислялся всего в 500 млн долл.²⁵), число подписанных соглашений перевалило за четыре сотни²⁶. Кроме того, по словам официального представителя МИД КНР Лу Кана, благодаря объектам, построенным в Венесуэле в результате сотрудничества двух стран, было создано до 3 млн рабочих мест²⁷.

Экономические контакты Китая и Венесуэлы в начале XXI в. были весьма насыщенными и разнообразными. Вместе с тем боливарианское правительство активно продвигало идею политического сближения с Пекином, однако это противоречило планам китайского руководства.

ЭКОНОМИКА — ДА, ПОЛИТИКА — НЕТ!

Создание военно-политического альянса Китая и Венесуэлы имеет важное значение для Каракаса, учитывая напряженные отношения боливарианцев с Соединенными Штатами. Именно поэтому венесуэльское правительство стремится позиционировать себя ближайшим союзником азиатской державы. Еще в 2001 г. между странами было установлено стратегическое партнерство, а руководство Венесуэлы не устает подчеркивать, что отношения двух стран постоянно укрепляются²⁸. Каракас крайне чувствителен к любым формам публичной поддержки со стороны Пекина. Так, министерство иностранных дел Венесуэлы опубликовало на своем сайте коммюнике Группы 77 и Китая, в котором выражалось неприятие санкций, наложенных на правительство Венесуэлы Вашингтоном²⁹. Наконец, У.Чавес в 2005 г. назвал себя «боливарианским маоистом», подчеркивая близость идеологий³⁰.

Между тем КНР проводит осторожную политику на венесуэльском направлении, не выходящую за пределы экономического сотрудничества. Китайское руководство стремится дистанцироваться от многочисленных антиамериканских заявлений боливарианцев, понимая, что США — его

основной торговый партнер. Так, в 2005 г. посол Китая в Венесуэле Цзюй Ицзе заявил, что естественными рынками сбыта энергоресурсов Каракаса остаются Северная и Южная Америки. Тем самым, по словам американского исследователя Уильяма Ратлиффа, Пекин подчеркнул, что не позволит использовать себя в борьбе с США³¹. Менее витиевато об этом в 2008 г. высказалась официальный представитель МИД КНР Цзян Юй: «Китайско-венесуэльские отношения не имеют никакого идеологического оттенка, не направлены против третьей стороны и не мешают отношениям других стран с Венесуэлой»³².

Во многом поэтому военно-техническое сотрудничество между Китаем и Венесуэлой развивается сравнительно низкими темпами. Говорить об общей сумме оборонных контактов сложно из-за скудной информации, размещенной в открытых источниках. Точно известно о сделке, заключенной в 2005 г., по которой Пекин обязался поставить в Венесуэлу три радиолокационные станции (РЛС) JYL-1. Спустя год стороны договорились о покупке еще семи таких станций и трех РЛС JY-11В. Стоимость контрактов оценивается в 150 млн долл. Кроме того, в 2012 г. было достигнуто соглашение на 500 млн долл., согласно которому китайское государственное предприятие «Norinco» должно поставить в Венесуэлу партию бронетехники и артиллерийских систем для морской пехоты. Впрочем, по некоторым сведениям, в Боливарианскую Республику также стали поступать китайские военно-транспортные воздушные суда Y8 и учебно-тренировочные самолеты K8³³. Наконец, в 2012 г. тогдашний главком ВМФ Венесуэлы Диего Молеро заявил о достигнутой с КНР договоренности о поставках восьми противолодочных вертолетов³⁴.

На фоне суммы российско-венесуэльских военно-технических контрактов (в 2013 г. она составила 11 млрд долл.³⁵) успехи Китая выглядят скромно. Заметим, что значительные финансовые ресурсы позволяют Пекину продавать оружие в кредит — важное условие для Венесуэлы, экономика которой находится в глубоком кризисе. Кроме того, отлаженная система послепродажного обслуживания значительно повышает конкурентоспособность китайской военной техники³⁶. Вместе с тем осторожные действия Пекина, его стремление избегать конфликтов с США сдерживают поставки оружия венесуэльской стороне.

Армейские подразделения из КНР проводили учения на территории Венесуэлы и принимали участие в военных парадах во время празднования Дня независимости этой страны. Вместе с тем действия китайских военных никогда не вызывали такого громкого резонанса, как во время перелета российских стратегических бомбардировщиков ТУ-160 в латиноамериканскую страну или походе боевых кораблей ВМФ РФ к венесуэльским берегам. К тому же Пекин и не стремится позиционировать себя как державу, обладающую политическим влиянием на боливарианское правительство.

Более того, китайское руководство, бизнес, нефтяники готовы работать и с оппозицией в случае, если она придет к власти. Так, по словам известного венесуэльского международника Карлоса Ромеро, китайское руководство оставляло без внимания идеологические аспекты, к которым обращался Чавес. Пекин интересовали конкретные вещи: увеличение своего экспорта и импорт важнейших товаров³⁷.

Вместе с тем венесуэльская политика на китайском направлении столь же прагматична. Наполненный идеологическими установками в латиноамериканских делах, внешнеполитический курс Каракаса за пределами региона всегда целесообразен и экономически обоснован. Венесуэльское руководство готово противостоять политике даже ближайших союзников, когда речь идет о важном для страны вопросе. Весьма показательный случай произошел в 2000 г., когда правительство Гайаны и китайская корпорация «Jilin Forest Industry Group» заключили контракт на эксплуатацию 167 125 га леса в спорном пограничном регионе Эссекибо, на который претендует Каракас. Сделка сулила инвестиции в размере 11—15 млн долл., однако резкая оппозиция Венесуэлы не позволила осуществить этот проект. Тогдашний министр иностранных дел этой страны Хосе Висенте Ранхель направил письмо китайскому правительству, в котором выразил недоумение в связи с вышеописанной сделкой. Спорный регион в письме сравнивался с Тайванем, при этом Венесуэла, напоминая министр, «всегда была сторонником политики единого Китая»³⁸. В этих условиях Пекин принял решение не игнорировать возражения Каракаса, а китайская корпорация была вынуждена отказаться от участия в проекте.

Безусловно, на тот момент зависимость Венесуэлы от китайского капитала еще не была столь серьезной. Со временем ситуация несколько изменилась, и при необходимости Каракас идет на конфликт с собственным населением ради развития экономических отношений с Поднебесной. Так, Н.Мадуро предоставил китайской государственной компании «Sinohydro» право на добычу угля на территории в 24 тыс. гектар, несмотря на протесты местных активистов, опасавшихся за природу региона и судьбу проживающих там индейских племен³⁹. Впрочем, результат столкновения китайских и венесуэльских интересов в более чувствительном для Каракаса вопросе предсказать по-прежнему сложно.

Несмотря на все попытки боливарианцев вовлечь Пекин в конфронтацию с Вашингтоном и усилить военно-политические контакты, КНР продолжает проводить прагматичную политику на венесуэльском направлении. Однако серьезный экономический кризис и политическая нестабильность в этой латиноамериканской стране поставили Поднебесную перед новым вызовом.

ВЕНЕСУЭЛЬСКАЯ ДИЛЕММА ПЕКИНА

Падение мировых цен на «черное золото» серьезно сказалось на экономике Венесуэлы. Уровень инфляции достиг размаха, при котором Центральный банк счел за благо отказаться от публикации этих данных. Вместе с тем, как полагают оппозиционные СМИ со ссылкой на источники, близкие к финансовому регулятору, инфляция в 2015 г. составляет порядка 179,5%⁴⁰. В этих условиях Каракасу, как воздух, нужны иностранные заимствования, способные реанимировать расшатанную экономику. И если обращения в Международный валютный фонд (МВФ) сопровождаются принятием обязательств по проведению экономических и политических реформ, то китайские кредиторы обходятся без подобных требований. Так, в Венесуэлу и Эквадор Китай направил порядка 61% всех китайских кредитов в регионе, при этом за тот же период Межамериканский банк развития выделил этим странам лишь 13% от всех кредитов, а МВФ и вовсе около 0,33%⁴¹.



Николас Мадуро (слева) и Си Цзиньпин

Экономический кризис существенно подорвал финансовое положение Венесуэлы, что вызвало некоторое беспокойство в Пекине. Так, заместитель директора Института Латинской Америки РАН Владимир Петрович Сударев указывает на неудачный визит Мадуро в Китай в январе 2015 г. на первый совместный форум КНР и Сообщества стран Латинской Америки и Карибского бассейна (Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños, CELAC). В ходе поездки венесуэльский лидер не смог получить необходимые кредиты. По словам ученого, это лишний раз подчеркивает, что «Китай не собирается становиться донором даже для идеологически близких режимов»⁴². Пекин прекрасно осведомлен о незавидном экономическом состоянии Каракаса. Так, к примеру, начало работ по прокладке высокоскоростного железнодорожного пути в 290 миль (примерно 467 км) по венесуэльской территории, в которых принимают участие китайские компании, откладывается с 2012 г. из-за отсутствия средств у латиноамериканской страны⁴³.

Между тем всего через девять месяцев после неудачного визита Мадуро в Китай — в сентябре 2015 г. президент Венесуэлы объявил о подписании с азиатским гигантом соглашения о выделении очередного кредита в размере 5 млрд долл. По его словам, эти средства будут направлены на повышение объема добычи нефти⁴⁴. Можно ли как-то объяснить эту непоследовательность в действиях Пекина?

Американский исследователь Э.Эллис выделил ряд аспектов, побуждающих китайское правительство и бизнесменов этой страны вкладывать значительные средства в венесуэльскую экономику. Во-первых, Пекин обеспечивает допуск своих компаний к важнейшим венесуэльским товарам, в первую очередь нефти. Во-вторых, он увеличивает экспорт своей продукции в регионе. Наконец, в-третьих, китайское руководство сохраняет политическое пространство для маневра в Латинской Америке⁴⁵. Несмотря на то, что статья американского автора была опубликована еще в

2010 г., когда экономическая ситуация в Венесуэле не являлась столь тяжелой, его оценки остаются во многом верны и сегодня.

Зачастую китайские кредиты оплачиваются поставками венесуэльской нефти. Этот принцип имеет несколько важных преимуществ. Так, поставляя в КНР большой объем «черного золота», чем оговорено в контрактных обязательствах, Каракас сокращает время погашения кредита. Кроме того, подобного рода сделки оформляются не как государственный долг, а потому не должны утверждаться парламентом⁴⁶. Важность этого условия стала очевидной после потери боливарианцами контроля над Национальной ассамблеей на выборах, прошедших 6 декабря 2015 г., когда оппозиционное объединение «Круглый стол демократического единства» (Mesa de la Unidad Democrática, MUD) получило 109 из 167 мест в парламенте⁴⁷. По этой статье прошел и самый большой кредит за последние 50 лет существования КНР — 20 млрд долл.⁴⁸.

Руководители Венесуэлы не раз подчеркивали, что Китай не выдвигает политических требований, предоставляя кредиты. Так, Элиас Хауа Милано, находясь на посту вице-президента республики, заявил, что кредит (речь идет о 5 млрд долл., выданных Каракасу в 2010 г.) предоставлен на «условиях уважения нашего суверенитета, институтов и представления о развитии страны», что, по его мнению, контрастирует с условиями, выдвигаемыми МВФ⁴⁹. В свою очередь Мадуро повторил слова Чавеса, заявившего, что КНР доказывает всему миру, что необязательно стремиться к мировой гегемонии, чтобы стать сильнее⁵⁰.

При этом китайское руководство выдвигает требование другого характера: Пекин настаивает на интенсификации финансово-экономических контактов с Венесуэлой и поддержке своих товаров. Дело дошло до того, что «продвижением» сотовых телефонов «Vergatario», сделанных на китайско-венесуэльском совместном предприятии, занимался лично Чавес. Так, в 2009 г. в ходе своего теле-радио шоу «Алло, президент» он использовал именно такой аппарат для того, чтобы позвонить своей матери. Чавес заявил, что этот телефон — лучший в мире⁵¹.

Вместе с тем среди китайских экспертов идет серьезная дискуссия по поводу целесообразности продолжения финансовой помощи Венесуэле. Во многом этим и объясняются колебания Пекина в вопросах дальнейшего кредитования Каракаса. Так, профессор Китайской академии социальных наук Ю Юндин подверг критике политику КНР по выдаче значительных заимствований неустойчивым правительствам. Он полагает, что Венесуэла может стать серьезным вызовом для этой модели⁵². Другие ученые из Китая — Сюэ Ли и Сюй Янжоу — также рекомендовали правительству снизить инвестиции в Венесуэлу. «Объем китайских инвестиций и займов этой стране превысил 70 млрд долл. Принимая во внимание политическую и экономическую ситуацию в этой стране, было бы неразумно увеличивать там инвестиционную деятельность КНР», — отмечают эти исследователи⁵³.

Показательно, что экономический кризис в Венесуэле побудил Пекин пойти на уступки Каракасу и позволить ему сократить объем ежедневных поставок нефти. Таким образом, венесуэльское правительство смогло получить больше поступлений от продажи углеводородов на других рынках. В начале 2015 г. импорт венесуэльской нефти в КНР сократился до 296 тыс. баррелей в сутки⁵⁴. Как полагает венесуэльский экономист Рикар-

до Хаусманн, Пекин расплачивается за свою неопытность в качестве мирового кредитора. По словам Р.Хаусманна, продолжение кредитования неустойчивых режимов лишь задерживает день выплаты⁵⁵.

Тем не менее Китай продолжает оказывать финансовую помощь боливарианскому правительству. В прессе существует мнение, что финансовые заимствования защищают КНР от колебаний цены на «черное золото». В частности, его выразил канадский экономист Роже Тиссо. Вместе с тем КНР оплачивает нефтяные поставки по ценам, установленным в день получения топлива⁵⁶. Следовательно, стоимость барреля нефти, отправленного в Поднебесную, будет колебаться вместе с мировыми ценами. Скорее китайское правительство стремится поддержать выгодную для него политико-экономическую ситуацию в Латинской Америке, используя Каракас в качестве проводника своих товаров и капитала в регионе, так как Венесуэла по-прежнему дотирует многие страны Латинской Америки и обладает влиянием в регионе. Кроме того, Каракас приложил титанические усилия по перенаправлению поставок топлива в КНР. И даже в случае смены режима в Венесуэле новое правительство будет вынуждено поддерживать тесные связи с Пекином и обеспечивать безопасность китайским активам в стране.

Китайское руководство проводит предельно осторожную и взвешенную политику в Венесуэле. Избегая конфронтации с Соединенными Штатами, не связывая себя военно-политическими обязательствами, Пекин достиг заметного влияния в этой латиноамериканской стране. Играя на противоречиях Каракаса и Вашингтона, тяжелом экономическом положении боливарианцев, китайский капитал занял ведущие позиции в экономике Венесуэлы. Вместе с тем экономический кризис, разразившийся в ней, и снижение инвестиционной активности Поднебесной, могут стать серьезным вызовом для двусторонних отношений.

В свою очередь боливарианское правительство не смогло добиться создания военно-политического союза с Китаем, но продолжает остро нуждаться в китайских кредитах. Ради них Каракас зачастую вынужден руководствоваться интересами корпораций из Поднебесной, закрывая глаза на протесты оппозиции. Вместе с тем масштабная переориентация венесуэльских нефтяных поставок на китайский рынок на долгие годы связала Каракас и Пекин. Этого положения вещей не изменит ни возможная смена власти в Венесуэле, ни отказ КНР от продолжения кредитования этой латиноамериканской страны.

ИСТОЧНИКИ И ЛИТЕРАТУРА / REFERENCES

¹ X.R í o s. China and Venezuela: the "perfect match"? — Available at: http://www.igadi.org/china/2011/xr_china_and_venezuela_the_perfect_match.htm (accessed 15.11.2015).

² El Universal. Caracas, 7.04.2010. — Available at: http://www.eluniversal.com/2010/04/07/pol_art_alianza-china-con-ve_1823743 (accessed 15.11.2015).

³ El Universal. Caracas. 21. V. 2015 — Available at: <http://www.eluniversal.com/opinion/150521/china-america-latina-diversificacion-es-clave> (accessed 15.11.2015).

⁴ Э.С.Д а б а г я н. Рывок Пекина в Западное полушарие. [E.S.Dabagjan. Ryvok Pekina v Zapadnoe polusharie] [Beijing' spurt to the Western Hemisphere]. — Available at: http://www.ng.ru/courier/2011-12-12/10_pekina.html (accessed 15.11.2015).

⁵ В.А.Т е п е р м а н. КНР — Латинская Америка. Большой прорыв. — Латинская Америка, 2006. № 6, с. 31. [V.A.Teperman. KNR – Latinskaja Amerika. Bol'shoj proryv] [China — Latin America. The great breakthrough]. Latinskaja Amerika, 2006, N 6, p. 31.

⁶ BBC. Moscow, 17.IX.2009 — Available at: http://www.bbc.com/russian/business/2009/09/090916_venezuela_china_oil.shtml (accessed 15.11.2015).

⁷ E.E l l i s. China, Russia, India, and the Venezuelan Petroleum Industry. — Available at: <http://www.jsug.utexas.edu/lacp/files/China-Russia-India-and-the-Venezuelan-Petroleum-Industry.pdf> (accessed 15.11.2015).

⁸ China y Venezuela iniciarán cooperación en el campo minero. — Available at: http://www.pdvsa.com/index.php?tpl=interface.sp/design/salaprensa/readnew.tpl.html&newsid_obj_id=12195&newsid_temas=1 (accessed 15.11.2015).

⁹ Maduro logra acuerdos multimillonarios en China. — Available at: <http://www.infolatam.com/2015/01/07/maduro-logra-acuerdos-multimillonarios-en-china/> (accessed 15.11.2015).

¹⁰ И.Г о р с т. Венесуэла и Россия: связующие нити. [I.Gorst. Venesujela i Rossija: svjazujushhie niti] [Venezuela and Russia: ties that bind]. — Available at: http://inosmi.ru/ft_com/20130308/206750442.html (accessed 15.11.2015).

¹¹ А.А.С т р е л ь ц о в. Венесуэла в системе международных энергетических отношений. — Проблемы национальной стратегии. [A.A.Strel'cov. Venesujela v sisteme mezhdunarodnyh jenergeticheskikh odnoshenij] [Venezuela in the international system of energetic relations]. Problemy nacional'noj strategii. — Available at: http://riss.ru/images/pdf/journal/2011/1/Strel'sov_2011_1.pdf (accessed 15.11.2015).

¹² Эксперт. — Available at: http://expert.ru/expert/2006/31/revoluciya_i_neft/ (accessed 15.11.2015).

¹³ А.А.С т р е л ь ц о в. Op. cit.

¹⁴ ИТАР-ТАСС, 28.III.2007. с. АМ-8.

¹⁵ Ведомости, 03.09.2015. — Available at: <http://www.vedomosti.ru/business/news/2015/09/03/607373-venezuela-poluchit-ot-kitaya-kredit-na-5-mlrd-dlya-povisheniya-dobichi-nefti> (accessed 15.11.2015).

¹⁶ E.E l l i s. “Venezuela’s Relationship with China: Implications for the Chávez Regime and the Region” — Available at: https://umshare.miami.edu/web/wda/hemisphericpolicy/Ellis_Venezuelas_Relationship_w_China.pdf (accessed 15.11.2015).

¹⁷ Presidente venezolano sale de gira hacia China y países petroleros de la OPEP. — Available at: <http://www.infolatam.com/2015/01/05/presidente-venezolano-sale-de-gira-hacia-china-y-paises-petroleros-de-la-opep/> (accessed 15.11.2015).

¹⁸ Correo del Orinoco. Caracas 17.V.2011. P.3 — Available at: <http://www.correodelorinoco.gob.ve/wp-content/uploads/2011/06/COI68.pdf> (accessed 15.11.2015).

¹⁹ J.S u g g e t t. Latest Venezuela-China Deals: Orinoco Agriculture, Civil Aviation, Steel, and \$5 Billion Credit Line. — Available at: <http://venezuelanalysis.com/news/5548> (accessed 15.11.2015).

²⁰ Ibidem.

²¹ Maduro logra acuerdos multimillonarios en China. — Available at: www.infolatam.com/2015/01/07/maduro-logra-acuerdos-multimillonarios-en-china/ (accessed 15.11.2015).

²² Э.С.Д а б а г я н. Внешняя политика Венесуэлы в начале XXI века: основные направления. — Вестник Московского университета. Сер. 25. Международные отношения и мировая экономика, 2012, № 1, с. 108. [E.S. D a b a g j a n. Vneshnjaja politika Venesujely v nachale XXI veka: osnovnye napravlenija] [Foreign policy of Venezuela in the beginning of the XXI century: main directions]. Vestnik Moskovskogo universiteta Ser. 25. (2012, N 1), p. 108.

²³ Я.В.Л е к с ю т и н а. Китай — активный игрок на просторах Латинской Америки. — Латинская Америка, 2012, № 8, с. 27. [Ja.V.Leksjutina. Kitaj — aktivnyj igrok na prostorah Latinskoj Ameriki] [China is an active player in Latin America]. Latinskaja Amerika, 2012, N 8, p. 27.

²⁴ З.В.И в а н о в с к и й. Венесуэла в зоне турбулентности. [Z.W.Iwanowski. Venesujela v zone turbulentnosti] [Venezuela in the zone of the turbulence]. — Available at: http://www.ng.ru/courier/2015-09-21/9_venezuela.html (accessed 15.11.2015).

- ²⁵ J. S u g g e t t. Op. cit.
- ²⁶ L. K o e r n e r. Venezuela Strengthens Ties with China, Iran, and the Caribbean. — Available at: <http://nbc.com/2015/07/01/venezuela-strengthens-ties-with-china-iran-and-the-caribbean/> (accessed 15.11.2015).
- ²⁷ Очередная пресс-конференция 15 июня 2015 г. у официального представителя МИД КНР Лу Кана. [Ocherednaja press-konferencija 15 ijunja 2015 g. u oficial'nogo predstavitelja MID KNR Lu Kana [The regular press conference of the official representative of the Chinese Ministry of Foreign affairs Lu Kan]. — Available at: <http://saint-petersburg.china-consulate.org/rus/fyrth/t1273872.htm> (accessed 15.11.2015).
- ²⁸ Venezuela y China refuerzan lazos de amistad y alianza estratégica. — Available at: <http://fogade.gob.ve/?p=2475> (accessed 15.11.2015).
- ²⁹ G-77 + China condena imposición de leyes unilaterales a países en desarrollo. Comunicado del Ministerio del Poder Popular para Relaciones Exteriores. — Available at: http://www.mre.gov.ve/index.php?option=com_content&view=article&id=39215:2014-12-23-20-18-17&catid=3:comunicados&Itemid=108 (accessed 15.11.2015).
- ³⁰ Capitalism Is Savagery. Excerpts from a speech by Hugo Chavez at 2005 World Social Forum. — Available at: http://www.thirdworldtraveler.com/South_America/Capitalism_Savagery_Chavez.html (accessed 15.11.2015).
- ³¹ W. R a t l i f f. Pragmatism over: China's Relations with Venezuela. — Available at: [http://www.jamestown.org/single/?tx_ttnews\[tt_news\]=3936&no_cache=1](http://www.jamestown.org/single/?tx_ttnews[tt_news]=3936&no_cache=1) (accessed 15.11.2015).
- ³² Пресс-конференция официального представителя МИД КНР Цзян Юй. [Press-konferencija oficial'nogo predstavitelja MID KNR Czjan Juj] [The regular press conference of the official representative of the Chinese Ministry of foreign affairs] 23.IX.2008. — Available at: <http://ru.china-embassy.org/rus/fyrth/t514822.htm> (accessed 15.11.2015).
- ³³ А. К о р о л ь к о в, Т. Р у с а к о в а. Медведь и панда в Карибском бассейне. [A. Korol'kov, T. Rusakova. Medved' i panda v Karibskom bassejne] [The bear and the panda in the Caribbean]. — Available at: http://russiancouncil.ru/inner/?id_4=5451#top-content (accessed 15.11.2015).
- ³⁴ La armada de Venezuela adquirirá helicópteros chinos para la dotación de los patrulleros de Navantia. — Available at: <http://www.infodefensa.com/latam/2012/08/02/noticia-la-armada-de-venezuela-adquirira-helicopteros-chinos-para-la-dotacion-de-los-patrulleros-de-navantia.html> (accessed 15.11.2015).
- ³⁵ TACC, 16.XII.2014. — Available at: <http://tass.ru/info/1650124> (accessed 15.11.2015).
- ³⁶ А. К о р о л ь к о в, Т. Р у с а к о в а. Op.cit.
- ³⁷ El Universal. Caracas, 7.IV.2010. — Available at: http://www.eluniversal.com/2010/04/07/pol_art_alianza-china-con-ve_1823743 (accessed 15.11.2015).
- ³⁸ O. I s h m a e l. A Documentary History of the Guyana-Venezuela Border Issue. — Available at: http://www.guyana.org/features/trail_diplomacy_pt9.html (accessed 15.11.2016).
- ³⁹ Z. C. D u t k a. Venezuela to re-open controversial Coal Mines for Chinese Development. — Available at: <http://nbc.com/2015/04/09/venezuela-to-re-open-controversial-coal-mines-for-chinese-development/> (accessed 16.11.2015).
- ⁴⁰ Reuters, 1.X.2015. — Available at: <http://www.reuters.com/article/2015/10/01/us-venezuela-economy-idUSKCN0RV4WN20151001> (accessed 16.11.2015).
- ⁴¹ K. P. G a l l a g h e r, A. I r w i n, K. K o l e s k i. The New Banks in Town: Chinese Finance in Latin America — Available at: http://www.thedialogue.org/wp-content/uploads/2012/02/NewBanks_FULLTEXT.pdf (accessed 16.11.2015).
- ⁴² В. П. С у д а р е в. Латинская Америка в геополитическом треугольнике США-Китай-ЕС. — Латинская Америка, 2015, № 4, с. 7-8. [V.P. Sudarev. Latinskaja Amerika v geopoliticheskom treugol'nike SShA-Kitaj-ES] [Latin America in the geopolitical triangle USA-China-EU]. Latinskaja Amerika, 2015, № 4, p. 7-8.
- ⁴³ The New York Times. New York, 3.X.2015. — Available at: http://www.nytimes.com/2015/10/04/world/americas/chinas-ambitious-rail-projects-crash-into-harsh-realities-in-latin-america.html?_r=0 (accessed 16.11.2015).

⁴⁴ Reuters. 2.IX.2015. — Available at: <http://www.reuters.com/article/2015/09/02/venezuela-china-oil-idUSL1N11801K20150902> (accessed 16.11.2015).

⁴⁵ E.E I l i s. Op.cit.

⁴⁶ L.E.M a n r i q u e. ¿Hasta cuándo sostendrá China a Venezuela? — Available at: <http://www.infolatam.com/2015/02/24/hasta-cuando-sostendra-china-venezuela/> (accessed 16.11.2015).

⁴⁷ Elecciones a la Asamblea nacional 2015. — Available at: http://www.cne.gov.ve/resultado_asamblea2015/r/0/reg_000000.html? (accessed 25.01.2016).

⁴⁸ T.P e a r s o n. China Offers Largest Credit to Venezuela. — Available at: <http://venezuelanalysis.com/news/5291> (accessed 16.11.2015).

⁴⁹ J.S u g g e t t. Op.cit.

⁵⁰ El presidente de China, Xi Jinping, seduce a Latinoamérica con inversiones por 250.000 millones de dólares. — Available at: <http://www.infolatam.com/2015/01/09/el-presidente-de-china-xi-jinping-seduca-latinoamerica-con-inversiones-por-250-000-millones-de-dolares/> (accessed 16.11.2015).

⁵¹ La Nación. Buenos Aires, 11.05.2009. — Available at: <http://www.lanacion.com.ar/1126984-chavez-presento-el-primero-celular-de-fabricacion-venezolana> (accessed 16.11.2015).

⁵² The Economist. London, 2.IX.2015. — Available at: <http://www.economist.com/news/business-and-finance/21663169-cash-be-invested-oil-will-deliver-dubious-benefits-both-parties-why-china-loaning-5> (accessed 16.11.2015).

⁵³ S.T i e z z i. Maduro: China Gives \$5 Billion Loan to Venezuela. — Available at: <http://thediplomat.com/2015/04/maduro-china-gives-5-billion-loan-to-venezuela/> (accessed 16.11.2015).

⁵⁴ Ведомости, 19.VI.2015. — Available at: <http://www.vedomosti.ru/economics/articles/2015/06/19/597168-kredit-venesuele-vishli-kitayu-bokom> (accessed 16.11.2015).

⁵⁵ L.E.M a n r i q u e. Op.cit.

⁵⁶ K.P.G a l l a g h e r, A.I r w i n, K.K o l e s k i. Op. cit.

Dmitry Rozental (belive2004@bk.ru).

Ph. D. (History), Acting Senior Researcher, Institute for Latin America, Russian Academy of Sciences.

The Dragon over Caracas. Relations between China and Venezuela in the beginning of the XXI century

Abstract. This article is devoted to the present relations between China and Venezuela. The author describes the bilateral cooperation in the political, economic and military spheres. Despite the common positions on many international problems, relations between China and Venezuela are very pragmatic. But the economic crisis in Venezuela impugns the practice of Beijing's active investment activity in this republic.

Key words: Venezuela, China, the energetic cooperation, military ties, credits.